

Bryssel den 16.12.2015
COM(2015) 654 final

2015/0298 (NLE)

Förslag till

RÅDETS BESLUT

om bemyndigande att underteckna avtalet genom skriftväxling mellan Europeiska unionen och Folkrepubliken Kina i enlighet med artiklarna XXIV.6 och XXVIII i allmänna tull- och handelsavtalet (Gatt) 1994 om ändring av medgivanden i Republiken Kroatiens bindningslistor i samband med anslutningen till Europeiska unionen

MOTIVERING

1. BAKGRUND TILL FÖRSLAGET

- **Motiv och syfte med förslaget**

Genom Kroatiens anslutning har Europeiska unionens tullunion utvidgats. Europeiska unionen måste därför enligt Världshandelsorganisationens (WTO) regler (artikel XXIV.6 i Gatt 1994) inleda förhandlingar med de WTO-medlemmar som har förhandlingsrättigheter med avseende på Kroatiens bindningslista i syfte att slutligen nå en överenskommelse om kompensation. Sådan kompensation ges om antagandet av EU:s externa tulltaxa leder till att tullen höjs över den nivå som det anslutande landet förbundit sig till inom ramen för WTO.

Den 15 juli 2013 bemyndigade rådet kommissionen att inleda förhandlingar enligt artikel XXIV.6 i Gatt 1994. Kommissionen har fört förhandlingar med de WTO-medlemmar som har förhandlingsrättigheter när det gäller frånträddandet av specifika medgivanden i förbindelse med återtagandet av Kroatiens bindningslistor i samband med anslutningen till Europeiska unionen.

Förhandlingarna med Kina resulterade i ett utkast till avtal genom skriftväxling som paraferades den 7 oktober 2015 i Bryssel (nedan kallat *avtalet*). I detta förslag föreslås därför rådet att anta ett beslut om ingående av avtalet genom skriftväxling med Kina. Ett förslag om undertecknande av detta avtal lämnas separat.

- **Förenlighet med befintliga bestämmelser inom området**

Förslaget är förenligt med bästa praxis inom EU som följts under EU:s tidigare utvidgningar.

- **Förenlighet med unionens politik inom andra områden**

Förslaget följer bästa praxis inom EU som är förenlig med EU:s yttre åtgärder, industri- och jordbrukspolitik.

2. RÄTTSLIG GRUND, SUBSIDIARITETSPRINCIPEN OCH PROPORTIONALITETSPRINCIPEN

- **Rättslig grund**

Artikel 207 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt (EUF-fördraget) jämförd med artikel 218.5 i EUF-fördraget för undertecknande av internationella avtal.

- **Subsidiaritetsprincipen (för icke-exklusiv befogenhet)**

Förslaget avser ett område där unionen har exklusiv befogenhet i enlighet med artikel 3.1 e i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt. Subsidiaritetsprincipen är därför inte tillämplig.

- **Proportionalitetsprincipen**

Kina påverkades av frånträddandet av Kroatiens medgivanden. Överenskommelsen om kompensation överskrider inte Kinas rättigheter i detta avseende. Förslaget är förenligt med proportionalitetsbehandlingen.

- **Val av instrument**

Enligt artikel 218.5 i EUF-fördraget krävs ett rådsbeslut för att ingå avtalet.

3. RESULTAT AV EFTERHANDSUTVÄRDERINGAR, SAMRÅD MED BERÖRDA PARTER OCH KONSEKVENSBEDÖMNINGAR

- **Samråd med berörda parter**

Samråd med rådet (handelspolitiska kommittén) har skett regelbundet om innehållet och framstegen i förhandlingarna. Europaparlamentet (utskottet för internationell handel) delgavs.

4. BUDGETKONSEKVENSER

Se finansieringsöversikt.

5. ÖVRIGA INSLAG

- **Genomförandeplaner samt åtgärder för övervakning, utvärdering och rapportering**

I detta förslag föreslås därför rådet att anta ett beslut om ingående av avtalet genom skriftväxling med Kina. Ett förslag om undertecknande av detta avtal föreläggs också rådet parallellt.

Avtalets resultat måste införlivas, för industrivaror, i bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2658/87 av den 23 juli 1987 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan genom en kommissionens genomförandeförordning om ändring av bilagan, på grundval av artikel 9 i förordningen, för att minska den konventionella tullsatsen som fastställs i Gemensamma tulltaxan som följer:

- I tullposition 6404 19 90 (Skodon med yttersulor av gummi eller plast – andra) sänk den nuvarande EU-bundna tullsatsen på 17 % till 16,9 %
- I tullposition 8415 10 90 (Luftkonditioneringsapparater av fönster- eller väggtyp av typen ”splitsystem”) sänk den nuvarande EU-bundna tullsatsen på 2,7 % till 2,5 %.

För ökningen av jordbrukskvoterna kommer kommissionen att anta en genomförandeförordning för att inleda och förvalta följande kvoter i enlighet med artikel 187 a i förordningen om en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna (förordning (EU) nr 1308/2013).

- Lägga i tullposition 0703 20 00 till 2 150 ton till tilldelningen till Folkrepubliken Kina av EU:s tullkvot för vitlök och bibehåll den nuvarande tullsatsen på 9,6 % inom kvoten.
- Lägga till 650 ton till tilldelningen till Folkrepubliken Kina av EU:s tullkvot för svampar av släktet *Agaricus*, beredda, konserverade eller tillfälligt konserverade, och bibehåll den nuvarande tullsatsen inom kvoten.

Dessa genomförandeåtgärder förbereds parallellt till detta förslag.

Förslag till

RÅDETS BESLUT

om bemyndigande att underteckna avtalet genom skriftväxling mellan Europeiska unionen och Folkrepubliken Kina i enlighet med artiklarna XXIV.6 och XXVIII i allmänna tull- och handelsavtalet (Gatt) 1994 om ändring av medgivanden i Republiken Kroatiens bindningslistor i samband med anslutningen till Europeiska unionen

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 207.4 första stycket jämförd med artikel 218.6 a v,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

med beaktande av Europaparlamentets godkännande¹,

av följande skäl:

- (1) Den 15 juli 2013 bemyndigade rådet kommissionen att i samband med Kroatiens anslutning till Europeiska unionen inleda förhandlingar med vissa andra medlemmar i Världshandelsorganisationen (WTO) enligt artikel XXIV.6 i allmänna tull- och handelsavtalet (Gatt) 1994.
- (2) Kommissionen har fört förhandlingar inom ramen för de förhandlingsdirektiv som har utfärdats av rådet.
- (3) Dessa förhandlingar har slutförts och avtalet genom skriftväxling mellan Europeiska unionen och Folkrepubliken Kina i enlighet med artiklarna XXIV.6 och XXVIII i allmänna tull- och handelsavtalet (Gatt) 1994 om ändring av medgivanden i Republiken Kroatiens bindningslistor i samband med anslutningen till Europeiska unionen (nedan kallat *avtalet*) paraferades den 7 oktober 2015.
- (4) Avtalet undertecknades på Europeiska unionens vägnar den [...], med förbehåll för att det kan komma att ingås vid en senare tidpunkt, i enlighet med rådets beslut [...].
- (5) Avtalet bör ingås.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Härmed ingås avtalet genom skriftväxling mellan Europeiska unionen och Folkrepubliken Kina i enlighet med artiklarna XXIV.6 och XXVIII i allmänna tull- och handelsavtalet (Gatt) 1994 om ändring av medgivanden i Republiken Kroatiens bindningslistor i samband med anslutningen till Europeiska unionen.

Texten till avtalet åtföljer detta beslut.

¹ EUT C [...], [...], s. [...].

Artikel 2

Rådets ordförande ska utse den person som ska ha rätt att på Europeiska unionens vägnar lämna den underrättelse som föreskrivs i avtalet för att uttrycka Europeiska unionens samtycke till att bli bunden av avtalet.

Artikel 3

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas. Det ska offentliggöras i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Dagen för ikraftträdande av avtalet ska offentliggöras i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den

På rådets vägnar
Ordförande

FINANSIERINGSÖVERSIKT

DATUM: 16/10/2015

1. BUDGETRUBRIK: Kapitel 12 – Tullar och andra avgifter			
2. RUBRIK: Förslag till ett rådsbeslut om ingående av avtalet genom skriftväxling mellan Europeiska unionen och Folkrepubliken Kina i enlighet med artiklarna XXIV.6 och XXVIII i allmänna tull- och handelsavtalet (Gatt) 1994 om ändring av medgivanden i Republiken Kroatians bindningslistor i samband med anslutningen till Europeiska unionen			
3. RÄTTSLIG GRUND: Fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artiklarna 207 och 218.			
4. SYFTE: Att ingå avtalet genom skriftväxling mellan Europeiska unionen och Folkrepubliken Kina.			
5. BUDGETKONSEKVENSER	INNEVARANDE BUDGETÅR 2015 (i miljoner euro)	FÖLJANDE BUDGETÅR 2016 (i miljoner euro)	RÄKENSKAPSÅRET 2017 (i miljoner euro)
5.0 UTGIFTER			
- SOM BELASTAR UNIONENS BUDGET (BIDRAG/STÖD)	-	-	-
- NATIONELLA MYNDIGHETER			
- ANDRA			
5.1 INKOMSTER			
- UNIONENS EGNA MEDEL (AVGIFTER/TULLAR)	-	- 2,45	- 4,9
- NATIONELLA			
5.0.1. BERÄKNADE KOSTNADER			
5.1.1. BERÄKNADE INTÄKTER	-	-	-
5.2 BERÄKNINGSMETOD: -			
6.0 KAN PROJEKTET FINANSIERAS MED DE MEDEL SOM ANSLAGITS UNDER DET BERÖRDA KAPITLET I BUDGETEN FÖR INNEVARANDE ÅR?			NEJ
6.1 KAN PROJEKTET FINANSIERAS GENOM ÖVERFÖRING MELLAN KAPITEL I BUDGETEN FÖR INNEVARANDE ÅR?			NEJ
6.2 ÄR EN TILLÄGGSBUDGET NÖDVÄNDIG?			NEJ
6.3 KOMMER DET ATT BEHÖVAS ANSLAG I KOMMANDE BUDGETAR?			NEJ
ANMÄRKNINGAR: Genom Republiken Kroatians anslutning har Europeiska unionens tullunion utvidgats. Europeiska unionen måste därför enligt Världshandelsorganisationens (WTO) regler (artikel XXIV.6 i Gatt) inleda förhandlingar med de WTO-medlemmar som har förhandlingsrättigheter i något av de anslutande ländernas bindningslistor i syfte att nå en överenskommelse om kompensation. Förhandlingarna med Folkrepubliken Kina resulterade i föreliggande avtal som innehåller: The implementation of the agreement concerns: - en ökning av volymerna av de befintliga tullsatserna som tilldelats Kina för vitlök och svamp, - en minskning på 0,1 % i EU:s tulltaxa för skodon klassificerade enligt tullposition 6404 19 90 - en minskning på 0,2 % i EU:s tulltaxa för luftkonditioneringsapparater klassificerade enligt tullposition 8415 10 90 Dessa åtgärder förväntas träda i kraft under andra halvan av 2016.			